

ICTR-96-9-I
4-6-2013
(1235-1234)

1235
AM



UNITED NATIONS
NATIONS UNIES

International Criminal Tribunal for Rwanda
Tribunal pénal international pour le Rwanda

OR: ENG

OFFICE OF THE PRESIDENT

Before: Judge Vagn Joensen
Registrar: Mr. Bongani Majola
Date: 4 June 2013

THE PROSECUTOR

v.

Ladislas NTAGANZWA

Case No. ICTR-96-9-I

UNICTR
JUDICIAL RECORDS/ARCHIVES
2013 JUN -4 P 3:45
[Signature]

**ORDER TO UNSEAL AND PUBLICLY FILE THE
SECOND AMENDED INDICTMENT**

Rules 50, 52 and 60 of the Rules of Procedure and Evidence

The Office of the Prosecutor:

Hassan Bubacar Jallow
Richard Karegyesa
James J. Arguin
George William Mugwanya
Inneke Onsea
Abdoulaye Seye
François Nsanzuwera
Erica Busey

[Signature]

THE INTERNATIONAL CRIMINAL TRIBUNAL FOR RWANDA (“ICTR”):

SITTING as Judge Vagn Joensen pursuant to Rule 50 of the Rules of Procedure and Evidence (the “Rules”);

CONSIDERING the Initial Indictment against **Ladislav NTAGANZWA** (“Accused”), filed by the Prosecutor on 17 June 1996;

CONSIDERING the First Amended Indictment against the Accused, filed by the prosecutor on 5 December 2001;

CONSIDERING the Second Amended Indictment against the Accused, filed by the Prosecutor on 30 March 2012;

RECALLING the Tribunal’s Decision of 8 May 2012 referring, pursuant to Rule 11*bis*, the indictment of the Accused to the authorities of the Republic of Rwanda for trial;

CONSIDERING Rules 50, 52, and 60 of the Rules; and

CONSIDERING the Prosecution’s indication that the reasons for filing the Second Amended Indictment under seal are no longer applicable;¹

HEREBY ORDER that the Second Amended Indictment against accused **Ladislav NTAGANZWA** be unsealed and filed publicly.

Arusha, 4 June 2013, done in English


Judge Vagn Joensen

[Seal of the Tribunal]



¹ Email from Mr. Richard Karegyesa requesting unsealing of indictments, received on 29-05-2013.